

Translation - 2020

The education system of every nation of the world is compatible (Harmonic) with the mood (temperament) of its nation, which forms and fulfills the nation and national goals. And the nation is actively working towards desired goals. In fact, the education system of a nation is the universal training system, under which the mental-abilities of the people of the nation are developed and help in building their character. The education system trains people in such a way that people change the destiny of the nation.

Q. 7. Translate the following into English by keeping in view figurative/idiomatic expressions. (10)

دنیا کی ہر قوم کا نظام تعلیم اپنی قوم کے مزاج سے ہم آہنگ ہوتا ہے جو قومی اور طلبی مقاصد کی تکمیل و تحریک کرتا ہے۔ اور قوم مطلوبہ مقاصد کے لیے سرگرم عمل رہتی ہے۔ چنانچہ کسی قوم کا نظام تعلیم وہ ہے گیر نظام تربیت ہے جس کے تحت قوم کے افراد کی ذہنی صلاحیتوں کو پروان چڑھانے اور ان کی سیرت و کردار کی تغیریں مدد ملتی ہے۔ نظام تعلیم افراد کی تربیت اس انداز سے کرتا ہے کہ افراد قوم کی تقدیر بدل دیتے ہیں۔
